אידישע העלדן

שפאנענדער ראמאן פונ'ם אידישן לעבן
אין דער צייט פון דער גרויסער מלחמה

פון י. ג.

(פארטזעצונג)

אין א ווילע ארום איז דער שמש אלוים אויפ'ן גאס, האט אפגעשטעלט איניקע אידן און באלד האט זיך דורך לאפידישאק ווי א בליץ דורכגעטראגן די שרעקלאכע בשורה, אז די סאלדאטן קו- מען.

[illegible]

און אונטער דער נאז האט ער געברומט פאר זיך:

— ניט אומזיסט האט מיך פאנענקא יאדרוזיגא געווארנט פיל מאל, אז אלע אידן זיינען פאררעטער. אבער איך וועל דא די פאררעטער זוכן און איך וועל זיי געפינען!

עס איז ווירקלאך געווען פאנענקא וועלכע האט פאר כוואסטונאוו'ן געשיל- דערט אלע אידן אלס פאררעטער.

נאכדעם ווי די אידישע חברים האבן געהאט זייער גרויסן זיג אין ביעליץ, און נאכדעם ווי זיי האבן ארעסטירט פאן קאנוויצקי און צעשטערט דעם לוסטיקן לעבן אויפ'ן מאיאנטיק, האט די שיינע פאררארבענע פאליאטשקע באשלאסן צו פארן צו כוואסטונאוו'ן.

אמת, עס איז מלחמה. אבער עס איז פאר איר געווען ניט קיין נייעס דאס הינטער יעדער ארמיי פארן נאך פילע פרויען, געליבטע פון די אפיצערן, וועל- כע באזוכן זיך ניט ווייט פון לאגער.

און פאנענקא יאדווינגא האט זיך אויך באזעצט ניט ווייט פון גענעראל בע- זומאוו'ס ארמיי אין דער געגנט פון לאצק.

אבער אין הארצן האט געברענט א פייער פון האס קעגן די אידישע חברים, איבערהויפט קעגן רפאל ניימאנ'ען און קעגן מאיר מארגאליס'ן, וועלכע האבן צוריקגעוויזן איר ליבע.

זי האט זיי געהאסט אפילו נאכדעם ווי זי האט דערזעען שענבערג'ן, צו וועמען די פאררארבענע אריסטאקראטן האט דערפילט א ליידנשאפט.

אלס גרויסער שווייגער האט שענבערג ניט געקאנט באזינגן פרויען הערצער און מער ווי איין מאל האבן די חברים אי- בער אים זיך געוויצלט, אז ער וועט מוזן בלייבן אן אלטער בחור.

דערפאר איז זיין איבערראשונג געווען גרויס, אלס פאנענקא יאדווינגא, וועלכע האט אים אויף איר פאטער'ס מאיאנטיק ניט באמערקט, האט זיך אים דערקלערט אין ליבע, נאכדעם ווי זי האט אים גע- זעען א פאר מאל ניט ווייט פון לאגער.

אבער דער אידישער סטודענט איז גע- ווען קלוג ניט אפצושטויסן פון זיך פאנענקא יאדווינגא. אין קעגנטייל, ער האט זיך פאר איר געציינט אלס זייער גליקלאך אין איר ליבע און איר צו פאר- דאנקען איז ער באקאנט געווארן מיט כוואסטונאוו'ן.

ער האט דעם רוסישן קאפיטאן פאר- טרויערט, אז ער איז אן עסטרייכער, א לייטענאנט אין אבערסט הערנאק'ס רע- גימענט אין פשעמישל, און אז ער וויל דינען די רוסן אלס שפיאן. ער וויל פאר- ראטן זיין אייגן לאנד.

— אהא, אזא פויגל זייט איר! — האט כוואסטונאוו געלאכט, — מיט אזעלכע חברה זיינען מיר פארזיכטיק.

דער אידישער יונגערמאן האט גע- מאכט א קאלטע מינע.

— אז איר ווילט ניט, דארף מען ניט, — האט ער געזאגט. — איך זוך ניט דערפון קיינע פארדינסטן. איך וויל ניט קיין געלט, נאר מיין ראכע.

— ראכע? — האט כוואסטונאוו גע- פרעגט נייגעריק, — אין וועמען ראכע?

— טאקע אין מיין אייגענעם קאמאנ- דיר, דעם אבערסט, — האט שענבערג געענטפערט, — און אויב איר וועט ניט אננעמען מיין אנבאט, וועל איך אויף אן אנדער וועג גענומען נקמה. א, ער וועט מיר גערדיינקען.

און שענבערג האט בייז געטרייסלט מיט זיין פויסט אין דער לופטן.

— ווייסט איר, אז איך קאן אייך נע- מען געפאנגען אלס שפיאן? — האט כוואסטונאוו פלוצלונג א פרעג געטאן.

— איך ווייס, — האט דער יונגערמאן רואיק געענטפערט.

— ווייסט איר די שטראף פון שפי- אנאזש?

— געוויס ווייס איך, — האט שענ- בערג געענטפערט. — איך בין אן אפי- צער.

— און זאגט מיר, פארוואס ווילט איר נעמען ראכע פון אייער אפיצער.

— עס איז א לאנגע געשיכטע, — האט שענבערג געענטפערט מיט א טרוי- עריקער מינע, — וועגן א פרוי.

כא - כא - כא, — האט כוואסטונאוו גראב זיך פאנאנדערגעלאכט, — איך האב פארשטאנען. אבער טאקע איצט וויל איך וויסן די גאנצע געשיכטע. וועגן א פרוי, זאגט איר?

— יא, וועגן א פרוי, — האט שענ- בערג געענטפערט, — אבער וועגן מיין פרוי און ניט קיין פרעמדע.

— אייער פאלקאווניק האט געפירט א ליבע מיט איר?

— יא, זייט איך האב חתונה געהאט איז דער פאלקאווניק צו מיר באזאנדערס פריינטלאך. אלע קאנען אים פאר א ביי- זען, שלעכטן מענטש און די אפיצערן הא- בען אים אימער געהאסט.

און צו מיר איז ער אויך אימער גע- ווען שטרענג און שלעכט ביז מיין חתו- נה.

— פארוואס איז ער צו מיר געווארן פלוצלונג אזוי גוט?

— מיר איז דאס גארניט איינגעפאלן.

— איך האב זיך נאר געפרייט וואס דער פאלקאווניק איז צו מיר פריינט- לאך און האב אנגעהויבן צו בויען פלע- נער צו קריגן א העכערן אמט אין מילי- טער.

— איר ווייסט דאך הער קאפיטאן, יעדער אפיצער האט אין זיך ערן-ליבע און וויל אוואנסירן.

— איך האב באשלאסן צו בעטן ביי מיין גוטן פאלקאווניק, ער זאל פאר גוט- זאגן אין גענעראל שטאב.

— ער האט עס מיר פארשפראכן.

— אין א געוויסן טאג האב איך גע- קראגן פון אבערסט הערנאק א באפעל צו גיין מיט א קאמפאניע סאלדאטן צו גיין באפאלן די רוסן אויף דער גרעניץ.

— פארוואס האט ער גראדע אויסגע- קליבן מיך אויף דער דאזיקער געפערלא- כער שליחות? פארוואס זיינען אלע אי- בעריקע אפיצערן פארבליבן אין לאגער?

— איך האב ניט געוואגט צו פרעגן, איך האב גענומען רירענדן אפשייד פון מיין פרוי, וועלכע האט מיך געטרייסט, און איך בין אוועק מיט מיינע סאלדאטן.

— איך מיט מיינע סאלדאטן האבן ניט געהאט קיין דערפאלג.

— אין מיסליץ האבן מיר אויסגעפונען אז די רוסן זיינען שוין געווען פריער פאר אונז און האבן אלעס צושטערט און חרוב געמאכט.

— אויף דער גרעניץ איז געשטאנען א גרויסע רוסישע ארמיי און עס וואלט גע- ווען אומזיסט פאר א הייפעלע סאלדא- טען אנצופאנגען א קאמף.

— איך האב דארום זיך צוריקגעקערט נאך פשעמישל. עס איז געווען שפעט אין דער נאכט ווען איך בין אנגעקומען צו מיין הויז. דאס הארץ האט אין מיר גע- שטורעמט, איך האב שוין געוואלט זעען מיין פרוי, פון וועלכער, מיר האט זיך געדוכט, אז איך בין שוין אוועק א גאנ- צע אייביקייט.

— אבער שטעלט זיך פאר מיין שרעק, אלס איך האב דערהערט פון אינוויינין, פון מיין שלאף צימער, די שטימען פון א מאן און פרוי.

— די פרויען שטימע האב איך באלד דערקאנט. עס איז געווען פון מיין פרוי. זי רעדט אין מיטן נאכט אין מיין שלאף צימער מיט א פרעמדן מאן? ! מיין גאט!

— דאס בלוט האט מיר אריינגע- שפארט אין קאפ פון צארן, איך האב מיט מיין גאנצן אימפעט זיך א ווארף געטאן קעגן דער טיר און איר אויפגע- ריסן.

— מיין פרוי איז נאר אין נאכט העמד געזעסן אויפ'ן שוים פון מיין פריינט: פאלקאווניק הערנאק!

— מיין פרוי אין די ארעמס פון א פרעמדן מאן! די פרוי אין וועמעס טריישאפט איך האב קיינמאל ניט געצווייפעלט!

— אין דעם ערשטן אויגנבליק בין איך געווארן אזוי צעמישט, דאס איך האב זיך אויסגעצויגן ווי א סטרונע און אפ- געגעבן מיין שונא די מיליטערישע ערע אלס מיין קאמאנדיר.

— ערשט דער געלעכטער פון מ י י ן פאלשער פרוי האט מיך געבראכט צו זיך און איך האב אנגעהויבן שווימען פון וואוט, מיין צארן איז געווארן אן א גרע- ניץ און איך האב זיך געכאפט שלאגן מיין פרוי.

— נאר דער פאלקאווניק האט מיר צו- ריקגעהאלטן:

— זיי ניט קיין נאר, — האט ער צו מיר געזאגט געלאסן, — מענשן מאכן קאריערע דורך זייערע פרויען. פארוואס זאלסטו דאס ניט טאן? דו ווייסט, איך קאן דיר טאן א טובה אין גענעראל שטאב. טא מאך א שווייג. איך נעם ניט אוועק דיין ווייב פון דיר, אבער מיר קא- נען זיך ביידע טיילן מיט איר ליבע.

— עס איז אויף מיר אין דעם דאזיקן אויגנבליק געקומען אזא שוואכקייט, דאס איך האב ניט געהאט די מוט צו דערשיסן מיין שורקישן אבער קאמאנדיר אויפ'ן פלאץ, און שטיל האב איך אפגעטראטן מיין הויז צו דעם רויבער פון מיין גליק.

— דאמאלסט איז אין מיר געבארן גע- ווארן דער געדאנק צו ווערן א פארע- טער. איבערצוגעבן אונזער עסטרייכישע ארמיי אין די הענט פון דעם רוסישן שו- נא, און צו האבן מיין ראכע — א פאר- רעטער וויל איך ווערן — און דא בין איך.

(פארזעצונג קומט)

NEW PALACE THEATRE

היינט און מארגן
וויקטאר מעקליין אין
"קאקייד ווארלד"
א דורכאויס רייזנדיק בילד
(ספעשל)
אויך קאמעדיע — פאקס נייעס

אײלט זיך ניט!

מצה וועט זיין ביליקער

איך ברייננג אריין איינע פון די בעסטע מצות אין די פאראייניקטע שטאטן צום ערשטן מאל אין וויניפעג

גוט באקאנטע מצות אין די שטאטן
און זייער גוטסקייט

מוז ווארפן די פרייזן פון אנדערע מצות

מער איינצעלהייטן וועלן אנאנסירט ווערן ווען די מצות וועלן אריינקומען קיין וויניפעג

BUCKWOLD'S ELECTRIC BAKERY

119 SALTER ST. WINNIPEG PHONE 55 708

לייענט די

"דבר"

ענגלישע וועכנטלאכע ביילאגע

לייט-ארטיקלען — באהאנדלונגען — נייעסן

"אלץ וואס איז וויכטיק וועגן ארץ-ישראל"

אבאנאמענט פרייזן:

1 יאר, $3.00 — א האלב יאר, $1.50 — 3 חדשים, 80 סענט

מיט געלט און באשטעלונגען זיך ווענדן צו

P. O. B. 199, TEL AVIV, PALESTINE

אבאנאמענט פרייז צאלבאר אין פאראויס

די ווערטן אנגעבאטן אין

דיימאנדס
אין
בוירקס

קאנען ניט איבערטראפן ווערן

Henry Birks & Sons, Ltd.

קווינס טעאטער

א פרעזענט צום פובליקום
בלויז פאר איין פארשטעלונג

מארגן
מיטוואך דעם 5טן מארטש

צוויי פאר איינעם צוויי פאר איינעם

לואיס פלארענס מאריס
קרעמער וויס אוישער

אין דער גרעסטער מעלאדראמע פון סעזאן

די שטראף פון גאט

אויפגעפירט פון לואיס קרעמער
נוצט אויס די געלעגנהייט — קויפט א טיקעט און קריגט איינעם פריי

ענדערונגען אינם פערסאנאל פון דער גודריטש קאמפאני

ע. ס. סאדזשינט, וויצע-פרעזידענט און דזשענעראל מענעדזשער פון קענעדיען גודריטש קאמפאני, לימיטעד, קיטשענער, אנט., האט לעצטנס אנאנסירט איניקע וויכטיקע און קאנסטרוקטיווע ענדערונגען אין דעם עקזעקוטיוו פערסאנאל פון דער ארגאניזאציע.

ל. דזשי. נידלס, אסיסטענט צום דזשע- נעראל מענעדזשער פאר די לעצטע פיר יאר, איז באשטימט געווארן סיילס מענע- דזשער, "טייער" דיוויזיע וועלכער וועט האבן די אויפזיכט אויף די סיילס פון "טייערס" און אויף דעם ברענטש פער- סאנאל.

א. דזש. מיניסטער, וועלכער איז געווען מיט דער גודריטש קאמפאני זינט 1925, איז באשטימט געווארן סיילס מענעדזשער פון דער שוכווארג דיוויזיע.

דזשי. ר. דאנאלדסאן, געוועזענער מע- נעדזשער פון וואנקאווער דיסטריקט, איז טראנספערירט געווארן קיין טאראנטא אלס דיסטריקט מענעדזשער פון יענער טעריטאריע.

ה. א. מאולעט, וועלכער איז פאר א סך יארן געווען איינער פון די הויפט סיילס לייט פון דעם וואנקאווער ברענטש וועט פארנעמען מר. דאנאלדסאנ'ס פלאץ אלס דיסטריקט מענעדזשער דארטן.

א. קאהלער, געוועזענער דזשענעראל סיילס מענעדזשער האט איבערגעריסן זיי- נע פארבינדונגען מיט דער קאמפאני, ווי אויך וו. וו. עטקינסאן, געוועזענער מענע- דזשער פון טאראנטא דיסטריקט.

—(:־:)—

חתונה פארטיע דער-טרונקען, ווען אייז ברעכט זיך אונטער

ווארשע, פוילן, מארטש 4. — חתן כלה און 28 מחותנים זיינען דערטרונקען גע- ווארן אין טייך נאראגנזא אין ווילמא דיסטריקט, פארנדיק פון זייער חופה צע- רעמאניע אין א קירך אינ'ם דארף סווינ- סיאני.

כדי צו פארקירצן דעם וועג האט דער פריילאכער עולם באשלאסן איבערפארן איבער'ן טייך. איבער א העלפט פון טייך איז זיי זייער פארקירצונגס פלאן געלונגען, אבער אויף דער צווייטער העלפט האט זיך דער אייז פלוצלונג דורכגעבראכן און זיי זיינען איינגעזונ- קען געווארן מיט זייערע פערד און שליטנס אונטער'ן אייז. אויף זייערע קולות זיינען אנגעלאפן א סך מענשן, אבער יעדער פארזוך צו ראטעווען זיי איז גע- ווען א דורכפאל. די הילף איז אנגעקו- מען צו שפעט.

—(:־:)—

שפאניע רופט שפאני-אלישע אידן צו זיך אין לאנד

ווין, מארטש 3 (איטא). — לויט א בא- ריכט אין "טאג" האט די שפאנישע רע- גירונג ארויסגעשיקט צירקולארן צו אלע שפאנישע קאנסולן, אין וועלכע זיי ווערן באפולמעכטיקט צו דערמוטיקן די שפא- ניאלישע אידן צעשפרייט איבער דער וועלט צוריקצוקערן זיך קיין שפאניע.

רבי גרינוואלד, פארשער פון דער גע- שיכטע פון די שפאניאלישע אידן, באַ- שטעטיקט דעם באריכט.

—(:־:)—

ראטערמיר קעגן הנחות צו אינדיע

לאנדאן, מארטש 4. — לארד ראטערמיר דערקלערט, אז זיין נייע פאליטישע פאר- טיי, "די יונייטעד עמפייר פארטי", איז אבסאלוט קעגן וועלכע ס'איז נייע הנחות צו "די אינדישע אגיטאטארן", — "וועל- כע שטעלן מיט זיך צוזאמען בלויז איין פראצענט פון דער אינדישער באפעלקע- רונג". אינדיע, זאגט ער, וועט נאך ניט זיין רייף פאר זעלבסט-רעגירונג פאר דו- רות.

היינט אויף דער ראדיא

CKY
וויניפעג

7.30—באקינגהאם האלבע שטונדע.
8.00—קאנצערט.

CNRW 780
וויניפעג

9.00—סי. ען. אר. טראנסקאנטינענטאל נעטווארק.

CJGX 650
יארקטאן

7.15—פרייריז פארמערס ראדיא שעה.

CJRW 499.7
פלעמינג

5.40—מוזיק.
6.00—אנקל פיטער.
7.10—געריק טעאטער.
7.30—וויניפעג פיאנא קא. קאנצערט.
8.00—סטודיא מוזיק.
8.30—איר להילס ארקעסטער.

KDKA 780

6.00—פיטסבורג. מוזיקאל. פראגראם.

WDAF 610

7.50—קענזאס סיטי. ארקעסטער און גע- זאנג.

WHO 1000

7.00—דעם מאינס. קאנצערט נומערן.

WCCO 810

8.00—מינעאפאליס, סט.-פאול. אלד גאלד ארקעסטער.

WMAQ 670

8.30—שיקאגא. נאן-באש קאנצערט.

WLW 700

9.00—סינסינאטי. ארקעסטער.

WENR 870

9.00—שיקאגא. היים קרייז קאנצערט.

WGN 720

9.30—שיקאגא. פיטשור.

WLW 700

10.00—סינסינאטי. פראגראם.

WDAF 610

10.30—קענזאס סיטי. מוזיק. פראגראם.

WTMJ 620

11.00—מילוואוקי. טאנץ מוזיק; ארגאן קאנצערט.

WLW 700

12.00—סינסינאטי. מוזיק. פראגראם.

סילקענע זאקן
האלב פרייז
טשאנג לי סילק פרעזערווירונג
שנייט אייערע זאקן בילס אין צוויי און נאך מער.
לאזט אונז דאס איבערציינגן
באקס, 25ס. ביי מעיל, 35ס.
NORTHLAND CHEMICAL CO.
614 Somerset Bldg. Winnipeg

INCOME TAX SERVICE
AUDITS, FINANCIAL REPORTS
INVESTIGATIONS
בוקקיפינג סערוויס
ס. א. פארטיגאל
— מיט —
דזשא. לוס און קאמפאני
Chartered Accountants, Auditors
204 ט'יוניו בלאק, טעלעפאן 23 942
רעזידענס פאן 24 524

אין קווינס טעאטער

מיטוואך אוונט וועט די קווינס טעא- טער טרופע אויפפירן אויף דעם אלגעמיי- נעם פארלאנג "די שטראף פון גאט", קא- מעדיע דראמע אין 3 אקטן, אויפגעפירט פון לואיס קרעמער צוזאמען מיט פלא- רענס ווייס, משה אוישער און דעם גאנצן אנסאמבל.

כדי צו געבן אלע קווינס טעאטער פאט- ראניזירער א געלעגנהייט צו זעען די דא- זיקע קאמעדיע דראמע האט די פארוואל- טונג באשלאסן צו שפילן מיטוואך אוונט לײדים פריי. נוצט אויס די דאזיקע געלע- גענהייט און קומט צו דער דאזיקער פאר- שטעלונג. איר וועט זיך אמוזירן.

אין פעלעס טעאטער

זייער אן אינטערעסאנט בילד ווערט געוויזן היינט אין פעלעס טעאטער — א בילד וואס וועט אייך האלטן געשפאנט פון אנפאנג ביז'ן סוף. דאס בילד הייסט "קאקייד ווארלד", א דורכאויס רייזנדיק. (ספעשל). קיינע קינדער פרייזן אין פאר- לויף פון דעם בילד. עס ווערט אויך גע- וויזן א שיינע קאמעדיע און פאקס נייעס. זעט די דאזיקע בילדער אין פעלעס טעא- טער, איר וועט זיך אמוזירן.

—(:־:)—

אײדים שיסט זיין שווער וואס וויל פארטיידיקן זיין טאכטער

סאדבאורי, אנט., מארטש 4. — קאסט דזשארגאן, 52 יאר אלט, ליגט אין א שטארבענדן צושטאנד אין היגן שפיטאל מיט פינף וואונדן פון רעוואלווער קוילן וואס זיין אײדים, סטיוו פראקאפאוויטש, האט לויט דער פאליציי, אין אים אריינ- געשאסן ווען ער האט געמאכט א פאר- זוך צו באשיצן זיין טאכטער ווען איר מאן האט אין א קריג געצילט זיין רע- וואלווער אויף איר.

פראקאפאוויטש, 31 יאר אלט, וועמעס פרוי האט זיך אפגעזאגט צו וואוינען מיט אים איז איצט אין די הענט פון דער פאליציי.

Classified Section קלאסיפייד סעקשען

ספעציעלע פרייזן פאר אדווערטייזינג אין דער קלאסיפיצירטער אפטיילונג:

איין מאל, 5 ס. פער "אגייט ליין" — פאר 3 מאנאטן, $2.15 "
פאר א וואך, 20 ס. " — פאר 6 מאנאטן, $4.00 "
פאר א מאנאט, 75 ס. " — פאר 1 יאר, $7.50 "

:: צו פארקויפן :: FOR SALE

6 רום הויז, פולי מאדערן, 33 פוס לאט אין מאניטאבא עוו. צווייטער בלאק פון מיין סט. א גרויסע מציאה. פרייז $3,000.

צו פארענטן א 5 רום נייע באנגאלאו, מיט א באהייצטער סאן רום. איך פיני- שינג, פייער פלייס. צו פאררענטן מיט א לים פאר א יאר אדער פאר 2 יאר.

פארלאנגט א פארטנער אין א גוט עטאב- לירטער מאנופעקטשורינג ביזנעס, מיט $10,000 קאפיטאל. אן אויסגעצייכנטע ביזנעס מיט א גוטן פראפיט. עס פאדערט זיך מער קאפיטאל צו פארגרעסערן די ביזנעס. פאר מער אינפארמאציע זיך ווענדן צו

Sheps Agencies Ltd.
804 מיין סטריט
טעלעפאנס 55 761 און 53 807

צו פארקויפן א קלאדינג סטאר, מיט אדער אן סטאק, פיקסטשורס זייער ביליק. גוטע געלעגנהייט. ביליק רענט. זיך ווענדן אין 623 מיין סט. אורזאך פון פארקויפן ווייל איך פארלאז די שטאט.

1927 שעווראלעי קאוטש מיט א סך עקס- טראס. אייגנטימער מוז פארקויפן. וואלט אנגענומען א קלענערע קאר און א פעי- מענט. באלאנס אויף לייכטע אפצאלונגען. טעלעפאנירט, דזשעקסאן, 26 630.

1929 קרייסלער פלימוט סעדאן. א ריכ- טיקע מציאה. די דאזיקע קאר איז אזוי גוט ווי נייע. טעלעפאנירט, — וואסערמאן 23 625.

נארט ענד, איסט פון מיין סטריט, פולי מאדערן 6 רום הויז, פול בייסמענט, גע- ווייערט פאר עלעקטריק. בלויז $2,500 לייכטע טערמינען.
WALCH LANDS, LTD.
303 Huron and Erie Bldg.

שטייט ! קוקט !
סטעלא עוועניו—6 רום הויז, מאדערן, 3 בעדרומס. זייער גוטן צושטאנד. 66 פוס לאט. בלויז $2,600. ריזאנאייבל קעש פייפמענט, באלאנס 6½ פראצענט.
BOYLE-BOWLES REALTY CO.
205 Kensington Bldg.
Ph. 24 061; Res. 45 228

נייער פול מארקערס זיינגער, קאסט $85 צו פארקויפן פאר $15. אויך א דורכזיכ- טיקע קארד סיסטעם פאר האלב פרייז.
McINTYRE'S LTD.
512 McIntyre Block

נייע באנגאלאו, שערבורן סטריט, מוז פארקויפט ווערן פאר'ן מארטשעדזש, — $4,800. עס איז $1,800 אונטער קאסט.

קאטעדזש, מאדערן, 5 רומס און וואריי- מער גאראדזש, גיטער לאקיישאן אויף אבערדין. פרייז $2,800.

7 רום פולי מאדערן הויז אויף בארואס עוו., לעבן מיין סט. אין ערשט קלאסיקן צושטאנד. פרייז $4,100.

אויב איר ווילט א הויז, זעט
ה. פערלמאן, י. יאן, נ. זעלטשען
MUTUAL AGENCIES
796 Main Street Phone 51 000

איר וועט זיין צופרידן מיט די שניי ווייסע נעוואשענע וועש וואס מיר מא- כען. פליז רופט אונז אפ.
INDEPENDENT LAUNDRY LTD.
2075 Broad St., Regina
E. L. SLADE, Mgr.
Phones 7055 & 4422,

איר קאנט קריגן אייער לאונדרי נעוואש: ביי יעדער פון אונזער בארינונג דורך בלויז אפרופן 2093. קאנטרי פונקטן קא- נען דאס שיקן ביי מעיל אדער עקספרעס און ארדערס וועלן פינקטלאך אטענדעט ווערן.
CHRISTIE LAUNDRY
Phone 2093 Saskatoon, Sask.

קויפט אייער פורניטשור און פורנישינגס
פון
Dominion Furniture Co., Limited
און האט פארגעניגן פון דעם נייעם יאר וואס אזויפיל מענשן האבן אייך געוואונשן.
לייכטע טערמינען אראנזשירט.
באמערקט דעם אדרעס
499 NOTRE DAME AVENUE
PHONES: 86 195 — 87 873

וואנצן און קאקראוטשעס
פארניכטעט. ארבעט גאראנטירט
CHARLES RIESS & CO.
376 Colony St. Phone 33 529

פרעגט פאר —
סורים קוילן
"נעגראבן אין דעם
ביינפעיט דיסטריקט"
$7.00 א טאן
אלע ראיעלע דילערס האבן עס
פרעגט פאר די פאלגנדע סטאנדארד ברענדס:
קרעסענט — איסטערן
ביינפעיט — דאמיניאן
סילקסטאן

:: צו פאררענטן :: FOR RENT

צו פאררענטן א גוטע סטאר מיט 5 רומס אדער סטאר אליין אין 589 סעלבאט עוו. עלמוואוד. רענט ביליק. פרעגן אין 278 באראוס עוועניו, טעלעפאן 54 900.

צו פאררענטן א סטאר און א 4 רום סוויט אין 390 סעלקירק עוו. מען קאן עס אי- בערנעמען דעם ערשטן אפריל. סטים בא- הייצט, פולי מאדערן. לויפנדיקע הייסע וואסער צו יעדער צייט. גרויסער עטיק צו טריקענען וועש. ספעציעלע באקסעס פאר ווערזשעטייבלס. רענט $60 א מאנאט. זיך ווענדן דירעקט צום אייגנטימער, מר. א. גראזני, 707 מיין סט. טעלעפאן 25 148.

צו פאררענטן איינע אדער צוויי גרויסע רומס אין א פול מאדערנער הויז, מיט אלע באקוועמלאכקייטן. קאנען זיך בא- נוצן מיט דער קיטשן. איין מינוט גאנג פון מיין סטריט קאר. זיך ווענדן אין 427 טשארלס, קאר. סט. דזשאנס. עוועניו, טעלעפאן 52 260.

סטאר צו פאררענטן אין א גוטער שטעטל אין סאסקאטשעוואן מיט א באפעלקערונג פון 2000. באלדיקער באזיץ. אויב איר זייט פאראינטערעסירט שרייבט צו:
DRAWER D—WAPELLA, SASK.

3 אדער 4 רום סוויט צו פאררענטן אין א פיינער הויז מיט א טעלעפאן. זיך ווענדן 376 מעגנוס עוועניו.

צו פאררענטן א צימער ביי אן אנשטענ- דיקער פאמיליע, מיט אלע באקוועמלאכ- קייטן, לעבן מיין סטריט. ווענדן אין 74 לאסטער סטריט, טעלעפאן 53 168.

געשעפט געלעגנהייטן Business Opportunities

צו פארקויפן א נייע און סעקאנד הענד קלאדינג און דזשועלרי סטאר. זיך ווענדן אין 198 היגינס עוועניו.

וואנדערבארע דעליקאטעסן ביזנעס. א גוטע געלעגנהייט פאר צוויי יונגע מענשן. אן אנדער געשעפט נעמט אוועק מיין גאנ- צע צייט. איך מוז פארקויפן. זיך ווענדן אין 287 סעלקירק עוועניו.

גראסערי סטאר צום איבערגעבן אין 711 סעלקירק עוועניו. פיקסטשורס $400. קאן נעמען מיט אדער אן סטאק. זיך ווענדן אין 711 סעלקירק עוועניו.

:: פערזענלאכעס :: PERSONAL

PROF. SCOTT 88 106
290 פארטעדזש עוו. איבער לייסעאום טעאטער
נייסטע בעסטע פאקס טראט און וואלץ סטעפס
קלאסן און פריוואטע לעסאנס.
$5.00 פולער קורס פון לעסאנס.

איבערגעבויטע טייפרייטערס
גאראנטירט. שרייבט פאר אילוסטרירטן פרייז ליסט.
פרייער אינסטרוקציע בוך וועגן טייפריי- טינג נעגעבן מיט יעדן איינקויף. קלינינג און ריפערינג פינקטלאך געמאכט. ספעשל רענט רייטס פאר סטודענטן
MODERN OFFICE APPLIANCES LTD.
249 Notre Dame Ave. Phone 24 783

געלט !
פאר אייערע באלדיקע נויטן
$50 ביז $500
צוועלף מאנאטן צו באצאלן עס צוריק. ריזאנאייבל רייטס. פינקטלאכע באדינונג. שטרייננג פארטרויליך
אפן טעגלאך ביז 7.30 נאכמיטאג.
General Loan and Insurance Agency
718 Somerset Block, Winnipeg
Phone 24 789

אייער אלטע מעבל געמאכט ניי
און טאקע ביי אייך אין דער היים
בעסטע ארבעט פאר ביליקסטע פרייזן.
רופט מיך אפ
23 629

סינגער סטאר, 300 נאטר-דיים, קארנער פרינצעס. פארוואס צאלן מער? זעט אונ- זערע עטוואס גענוצטע בארגענס. נייע זינגער מאשינען; טערמס אדער קעש. גרויסער קרעדיט פאר אייער מאשין. טע- לעפאן 86 171. רז. שייפער, מענעדזשער.

סעקאנד הענד סייפס און וואולט טירן, האלב פרייז. סייפס געעפנט און פאררירכט. קאמבינײשאנס געענדערט (אלע סארטן סייפס).
CANADIAN DIEBOLD SAFE CO.
183 Notre Dame E., Winnipeg, Man.

פארלאנגט א פארטנער מיט $3000 אין א ביזנעס וואו מען קאן מאכן א לעבן. פאר אינפארמאציע זיך ווענדן אין 674 סעלקירק עוועניו.

פאונדיישאנס פאר מצבות געמאכט און פאררירכט פאר אייער צופרידנהייט.
JOHN SCHALER
Phone 5993921

מיר פאררירכטן "ראנס" אין
סילקענע זאקן
ביליקסטע פרייזן אין קאנאדע
Suite 1, Westminster Block
330 DONALD STREET

:: שטעלע פארלאנגט :: SITUATION WANTED

א אינטעליגענטער יונגערמאן, גוטער בוק- קיפער, קאן גוט די ענגלישע שפראך און האט א 12 יאריקע דערפארונג אין קאנט- רי דזשענעראל ביזנעס, פארלאנגט א שטעלע אין א דזשענעראל סטאר. א כלל אויך וועלכן איר קאנט זיך פארלאזן אין יעדער הינזיכט. פארהייראט. רעדט רוסיש דייטש, רוטעניש און אנדערע שפראכן. אויב איר דארפט אזא מענשן, שרייבט צו דאס אידישע ווארט באקס 7524.